

استطلاع التبغ العالمي للبالغين

التنفيذ في أثناء جائحة كوفيد-19

GTSS
GLOBAL TOBACCO
SURVEILLANCE SYSTEM

استطلاع التبغ العالمي للبالغين يتبع بروتوكول قياسي شامل للتنفيذ. يُجرى تنفيذ استطلاع التبغ العالمي للبالغين في دول حول العالم في أثناء جائحة كورونا (كوفيد-19). تهدف هذه الوثيقة إلى تقديم توصيات لنجاح تنفيذ استطلاع التبغ العالمي للبالغين في ظل جائحة كوفيد-19. يُدرك شركاء استطلاع التبغ العالمي للبالغين أنه قد يلزم تعديل الجداول الزمنية خلال العملية نتيجة للتعليمات المحلية لعلم الأوبئة بشأن كوفيد-19 وقيود التنقل نتيجة لذلك.

فرض انتشار كوفيد-19 تحديات غير مسبوقة على جمع بيانات استطلاع التبغ العالمي للبالغين. تأثرت عمليات استطلاع التبغ العالمي للبالغين بالجائحة، ومن ثم نشأت الحاجة إلى تطوير إجراءات السلامة للاستطلاع من أجل تقليل مخاطر انتقال كوفيد-19 بين جميع المشاركين العاملين في تنفيذ الاستطلاع، ومنهم المشرفين والباحثين والمشاركين في الاستطلاع.

تُغطي إجراءات السلامة لاستطلاع التبغ العالمي للبالغين جميع مراحل عملية استطلاع التبغ العالمي للبالغين بدءًا من المشاركة حتى نشر البيانات. سوف تتيح إجراءات السلامة تنفيذ البروتوكول القياسي الشامل لاستطلاع التبغ العالمي للبالغين، مع الأخذ في الاعتبار لإجراءات حماية الشركاء والمُتدربين والفرق الميدانية والمشاركين في الاستطلاع. وكذلك فإن إجراءات السلامة تقوم على أساس التدابير الوقائية الموضوعة للدول التي أجرت تنفيذ استطلاع التبغ العالمي للبالغين في أثناء جائحة كوفيد-19.

نظرة عامة على إجراءات السلامة

يتوافق الهدف الكلي لإجراءات السلامة لاستطلاع التبغ العالمي للبالغين مع المبادئ المنصوص عليها في تقرير بلمونت حول حماية الأشخاص المشاركين في البحث، ومن ثم ضمان أعلى المعايير الأخلاقية بالاتساق مع الاستقلالية الشخصية والالتزام بتعظيم الفائدة وعدم الإساءة من أجل تقليل الضرر والتوزيع العادل للفوائد والأعباء. بالتوافق مع ما سبق، توصي إجراءات السلامة بما يلي:

- تطبيق إجراءات السلامة للوقاية من كوفيد-19 على المقابلات الشخصية وورش العمل والعمليات التدريبية بما في ذلك تقييم تقييم حالة اللقاءات.
 - استخدام استراتيجيات الرقابة على التنقلات لمنع الانتقال الثانوي للفيروس المُسبب لمرض كورونا (كوفيد-19) في مختلف الأصعدة العامة والمُجتمعية
 - تعزيز كفاء ارتداء الأقنعة لتقليل مخاطر انتقال الفيروس المُسبب لمرض كورونا (كوفيد-19)
 - تعديل الجداول الزمنية في جميع مراحل عملية استطلاع التبغ العالمي للبالغين بناءً على التعليمات المحلية لعلم الأوبئة بشأن كوفيد-19 وقيود التنقل نتيجة لذلك.
 - تحويل بعض المقابلات الشخصية وورش العمل والعمليات التدريبية إلى الواقع الافتراضي.



مراكز مكافحة الأمراض والوقاية منها
المركز الوطني للوقاية من الأمراض المزمنة
وتعزيز الصحة

Centers for Disease Control
and Prevention
National Center for Chronic Disease
Prevention and Health Promotion



مهمة المشاركة في استطلاع التبغ العالمي للبالغين:

من أجل سلامة جميع المشاركين في الاستطلاع، سوف تُجرى مهمة المشاركة في استطلاع التبغ العالمي للبالغين في الواقع الافتراضي.

- كما يجوز للمشاركين الانضمام في مجموعات - بموافقة وزارة الصحة - مع اتباع الإجراءات الملائمة للوقاية من كوفيد-19، ومنها ارتداء الأتعة المناسبة، وفحص درجة الحرارة والتباعد الجسدي وتلقي اللقاح للمساعدة على الوقاء من انتقال كوفيد-19.

توجيه استطلاع التبغ العالمي للبالغين:

من أجل سلامة جميع المشاركين في الاستطلاع، سوف يُجرى توجيه استطلاع التبغ العالمي للبالغين في الواقع الافتراضي.

- كما يجوز للمشاركين الانضمام في مجموعات مع اتباع الإجراءات الملائمة للوقاية من كوفيد-19، ومنها ارتداء الأتعة، وفحص درجة الحرارة والتباعد الجسدي وتلقي اللقاح للمساعدة على الوقاء من انتقال كوفيد-19.

استبيان استطلاع التبغ العالمي للبالغين:

- سوف يقوم مركز البيانات الأساسية بمشاركة أسئلة إضافية تُركز على استعمال التبغ في أثناء جائحة كوفيد-19 لدراسة ضمتها إلى استطلاع التبغ العالمي للبالغين.
- يمكن إضافة أسئلة الفرز لكوفيد-19 للأشخاص الذين تجري معهم المقابلات الشخصية في بداية استبيان استطلاع التبغ العالمي للبالغين. في حال كان الشخص الذي تُجرى معه المقابلة الشخصية لديه درجة حرارة 100.4 فهرنهايت (38 مئوية)، أو تعرض لشخص مُصاب بكوفيد-19، أو لديه أعراض مطابقة لأعراض كوفيد-19، فيجب إنهاء المقابلة الشخصية ويجوز زيارة الأسرة في وقت لاحق. ومن بين الأمثلة على هذه الأسئلة:
 - كم تبلغ درجة الحرارة لدى المُشارك في الاستطلاع؟
 - هل جرى تشخيصك أو تشخيص أحد أفراد أسرتك بالإصابة بكوفيد-19 خلال الـ 14 يوماً الماضية؟
 - هل تعاني من أعراض مثل السعال أو الحمى أو رشح الأنف أو فقدان حاستي الشم أو التذوق أو القشعريرة

تقنية المعلومات (التدريب في مجال تقنية المعلومات):

سوف يستغرق التدريب في مجال تقنية المعلومات مدة أطول في البيئة الافتراضية مقارنة بإجراءه بصورة شخصية نتيجة لقصر مدة الجلسات. سوف يتولى قادة فرق تقنية المعلومات إنشاء جدول زمني مُعين للدولة للتدريب في مجال تقنية المعلومات عند اعتماد مُقترح استطلاع التبغ العالمي للبالغين. سوف يتخلف الجدول الزمني بناءً على عدد اللغات اللازمة.

- قد يستغرق التدريب في مجال تقنية المعلومات مدة تتراوح بين 4 إلى 6 أسابيع وسوف يشمل جلسات بمدة 3 إلى 4 ساعات في كل يوم عمل.
- يشتمل التدريب في مجال تقنية المعلومات على مراجعة اللغة، وإعداد استطلاع التبغ العالمي للبالغين، وتهيئة نظام البحث، واستعراض النظام العام للاستطلاع، وإدارة البيانات، ونظام إدارة الحالة / النظام العام للاستطلاع / إعداد التقارير، وتدريب قائد فريق تقنية المعلومات على تدريب الباحثين والمُدرسين الميدانيين.

التدريب على الاختبار المُسبق والتدريب على الاستطلاع بالكامل

يوجد خيارين للتدريب على الاختبار المُسبق:

1. اجتماع الشركاء المحليين في الدولة بشكل شخصي، وانضمام مركز البيانات الأساسية ومنظمة الصحة العالمية و RTI International عن بُعد.
2. انضمام جميع المشاركين عن بُعد.

ولأغراض اجتماع الشركاء المحليين في الدولة بشكل شخصي، نوصي بما يلي:

- يجب على كل دولة إنشاء بروتوكول، شاملاً الفحوص اليومية لدرجة الحرارة وفحوص [أعراض كوفيد-19](#).
- يجب على كل مُشارك ارتداء [قناع مناسب](#) على الأنف والفم.
- يجب أن تتوفر مساحة ملائمة في المكان من أجل التباعد الجسدي (ويُقصد بذلك مسافة 6 أقدام [1.8 متر] على الأقل بين كل شخصين).

- يشمل جدول الأعمال مدة زمنية من أجل فحص درجة الحرارة والأعراض وبروتوكول واضح للأشخاص الذين يعانون من [أعراض مرتبطة بكوفيد-19](#).
- يُعدت بالاعتبارات الخاصة بقيود السفر المحلية والإقليمية.
- توفر اتصال موثوق بالإنترنت وكاميرا في المكان ومن ثم يستطيع ممثلو مركز البيانات الأساسية ومنظمة الصحة العالمية و RTI الانضمام عن بُعد.

في حال الحاجة إلى مساحة أكبر لاستيعاب التباعد الجسدي أو الحاجة إلى موازين الحرارة أو الأقفعة، يُرجى إدراج ذلك في طلب مُقترح ميزانية استطلاع التبغ العالمي للبالغين.

يمكن استخدام غرف افتراضية فرعية في حال انضمام جميع المشاركين عن بُعد.

وسوف تُجرى جلسة استخلاص المعلومات لمدة 3 إلى 4 ساعات مع جميع الشركاء.

جمع البيانات:

يجب على كل دولة إنشاء بروتوكول للأعمال الميدانية. يجب على الأعمال الميدانية إجراء فحوصًا يومية لكوفيد-19 ودرجة الحرارة. يجوز إدراج معدات الحماية الشخصية ومسدسات قياس درجة الحرارة في ميزانية استطلاع التبغ العالمي للبالغين. يجب على الأعمال الميدانية الإبلاغ عن الأعراض المرتبطة بكوفيد-19 فورًا إلى المشرفين.

- يجب الإبلاغ عن أي انقطاع في جمع البيانات إلى النقطة المركزية لمركز البيانات الأساسية وفريق تقنية المعلومات بأسرع ما يمكن.

ورشة عمل التحليلات:

- يمكن إجراء ورشة عمل التحليلات بشكل شخصي للفريق المحلي في الدولة المُشرف على بروتوكول الوقاية من كوفيد-19، في حين يستطيع الشركاء الدوليين الانضمام في البيئة الافتراضية.
- كما يجوز للمشاركين الانضمام في مجموعات مع اتباع الإجراءات الملائمة للوقاية من كوفيد-19، ومنها ارتداء الأقفعة، وفحص درجة الحرارة والتباعد الجسدي وتلقي اللقاح للمساعدة على الوقاء من انتقال كوفيد-19.

نشر استطلاع التبغ العالمي للبالغين:

- تتولى كل دولة تطوير أنشطة نشر استطلاع التبغ العالمي للبالغين بالتوافق مع بروتوكول الوقاية من كوفيد-19، بما في ذلك التحد من الحضور بصورة شخصية وفحوص درجة الحرارة و [فحوص أعراض كوفيد-19](#).

يرجى مراسلتنا بخصوص أي استفسارات لديك فيما يتعلق بهذه الوثيقة على البريد الإلكتروني GTSSinfo@cdc.gov